



# 目錄 Contents



局長序 ..... 01

The Little Princess and Her Shamrock ..... 03



That's Respect ! ..... 09

What animal is it ? ..... 17



Mr. First ..... 23

A Perfect Pet ..... 31



GUESS ! GUESS ! GUESS ! ..... 41

I Am a Happy Mouse ..... 47



What is it ? ..... 55

Ginny The Green Witch ..... 61



Santa's Gift ..... 67

Colors ..... 75







# 序 Preface

臺北市自91學年度國小一年級至六年級全面實施英語教學，為充實各校英語學習資源，本局逐年編列專款補助本市各國小購置英文圖書進行英語教學之延伸閱讀。本局於97年度更首度辦理國小英語童書繪本創作競賽，鼓勵本市教師自行創作繪本、設計英語故事及繪製插圖等，由本局聘請英語學者專家評選特優作品並印製出版，前揭本市教師自行創作之優秀繪本出版品，將於本(98)年底發送各校列為班級圖書使用，期豐富學校英語圖書資源，並借由推廣兒童英語閱讀，提升學童學習英語之興趣。

另為協助各校教師運用前揭圖書進行英語閱讀教學，本局委請圖書創作之教師設計教學教案及學習單，融入圖書創作之設計理念、適用之年段、具體目標、相對應之能力指標及可搭配之學習領域等，彙集成本教學指引手冊，供各校教師作為教學參考。

最後，本系列圖書及教學手冊得以出版，特別感謝編審指導胡潔芳及陳錦芬兩位教授之鼎力協助、出版顧問袁瑞妹及謝宛璇小姐之專業指導，以及臺北市英語教學工作小組文化國小與三玉國小通力合作。期待本市學校藉由英語閱讀豐富學生之學習經驗，引發學習興趣，提升學生英語學習之成效。

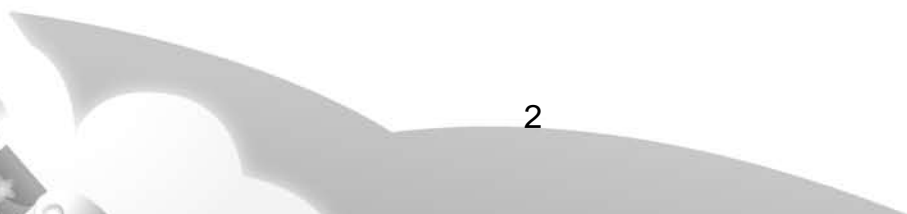
臺北市政府  
教育局局長



謹識

98年12月









A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 evenly spaced lines that span most of the page width.



# 臺北市 兒童英語圖書創作

## 教學指引手冊



發行人：康宗虎

編審指導：林騰蛟、林信耀、胡潔芳、陳錦芬、吳孟均  
謝麗華、湯瑞雪、胡士琳、諶亦聰

編審小組：黃三吉、鄒彩完、黃維瑜、張雅惠、吳文娟  
陳書民、陳彥伶

出版發行：臺北市政府教育局

地址：臺北市信義區市府路1號

電話：1999

法律顧問：彭國能律師

印刷：承印實業股份有限公司

電話：(02)8954-1233

初版：2009年10月

有著作權·侵害必究

